



ФАКС

Окно в Европу топором не прорубишь

Национальную государственную телерадиокомпанию Беларуси посетил генеральный секретарь Европейского вещательного союза Жан-Бернар Мюня.

В январе текущего года Беларусь на льготных условиях была принята в систему "Евровидения". Однако отсутствие технических средств и, в частности, станции спутниковой связи не позволяют нашей республике полноценно участвовать в телеобмене с одной из крупнейших европейских вещательных систем.

Может, визит Мюня поможет прорубить "окно" в Европу?

Андрей СЕРЕДА.

В Гомеле можно теперь купить по случаю прачечную

Несмотря на дикую жару в Гомеле все же состоялся первый аукцион по продаже недвижимости.

Его организовали по поручению горисполкома акционерное общество "Гомельская биржа" и Западный банк недвижимости. Продажи двухэтажное здание, прачечная, самообслуживания, а также право на строительство магазина продовольствия и Дома торговли.

Анатолий ЛИПСКИЙ.

Дежурная часть

В первой половине декабря в Минске уже выявлено 8 случаев использования поддельных пятидесятирублевых банкнот России.

По мнению сотрудников столичного ОБЭП, сбыту фальшивых купюр способствует элементарная невнимательность. Как правило, при расчете в темное время суток с кассистами, в "ком-ках" и на рынках.

Сергей РАЧИЛА.

Уголовное дело возбуждено против заведующего магазином Витебской базы хозяйственных товаров.

Сотрудники милиции, неожиданно заглянув в "закрома", обнаружили припрятанные холодильники и другие дефицитные товары на сумму в 7,5 миллиона рублей. Вполне возможно, что это лишь верхушка спекулятивного "айсберга".

"Телевид" в корень зрит?

В Речице появились свое телевидение.

Отныне городская студия транслирует по 12-му каналу местные новости. Организовало студию малое предприятие "Телевид". Расходы на ее функционирование взял на себя горисполком.

Анатолий ИВАНОВ.



Выпуск подготовлен по сообщениям корреспондентов "Народной газеты", агентств ИТАР-ТАСС, Белинформ, Интерфакс, БелАПАН.

Вкратце

Как уже сообщалось, Председатель Верховного Совета Республики Беларусь Станислав Шушкевич с 16 декабря проходил курс амбулаторного лечения.

В понедельник, 20 декабря, в связи с ухудшением состояния здоровья глава белорусского парламента госпитализирован в Минскую областную клиническую больницу.

"Учительство должно воздержаться от крайних мер борьбы за свои экономические интересы и не допустить ситуации, когда учительство станет средством политическим инструментом".

Об этом говорится в обращении Министерства образования Беларуси в связи с решением республиканской конференции работников образования и науки о проведении 12 января учительской забастовки.

Во время официального визита белорусской делегации в Турцию были подписаны два соглашения: о безвизовом посещении гражданами обеих государств по дипломатическим и служебным паспортам, а также протокол о проведении консультаций между министерствами иностранных дел Турции и Беларуси.

Об этом сообщил на пресс-конференции министр иностранных дел республики Петр Кравченко, возглавлявший делегацию.

В минском Доме литератора состоялся третий съезд Белорусской крестьянской партии.

Съезд, в частности, утвердил предвыборную платформу партии. Среди ее тезисов — законодательное закрепление возможности приватизации земли вместе с другими объектами государственности, введение национальной валюты, сокращение госаппарата.

Вопросы дальнейшего развития и совершенствования межгосударственного взаимодействия в экономике, политике, социальной и других областях будут вынесены на повестку дня предстоящего 23—24 декабря 1993 года в Анкаре (Турция) очередного заседания Совета глав государств и глав правительств стран СНГ.

На автомобильном мосту через реку Ингури (разделяет Грузию и Абхазию) состоялся обмен пленными.

Абхазская сторона освободила 12 военнопленных, грузинская — 7.

Курс доллара на торгах Московской межбанковской валютной биржи в понедельник вырос на три рубля по сравнению с показателем в минувшую пятницу и составил 1250 рублей.



Рисунок Олега ПОПОВА.

Зона — для шпиона

Бывший высокопоставленный офицер Главного разведывательного управления Вячеслав Баранов осужден Военной коллегией Верховного суда России за измену Родине в форме шпионажа.

Он был задержан в 1992 году, когда пытался выехать из России под чужой фамилией.

Как выяснилось, находясь в загранкомандировке в конце 80-х годов, В. Баранов предложил свои услуги американцам.

Он был задержан в 1992 году, когда пытался выехать из России под чужой фамилией.

НДБ уже "ловит" голоса

Недавно жители Витебска стали находить в почтовых ящиках листовки Народного движения Беларуси с призывами голосовать за "порядок", "отсутствие безработицы", "бесплатное жилье" и т.п.

Судя по перечню организаторов, главную роль в Народном движении играют коммунисты, еще недавно яростно сопротивлявшиеся досрочным выборам, а теперь круто поменявшие курс. Входит в НДБ, как ни странно, и Союз помощи жертвам черной атомной аварии имени П.Машерова "Эниг", который не возражает против гуманитарной помощи из-за рубежа, в то время как листовка призывает бороться с "хищническими" западными "благотворителями".

Сергей СЕРГЕЕВ.

Слова — депутату

Василь ШАЧАК:

— Тое, што адбывалася ў Вярхоўным Саветце пасля дакладу А.Лукашэвіча, магу назваць адным словам — сорам.

Сорам усім дэпутатам, бо яны з вялікім поспехам паказалі ўсім народам, што не могуць не толькі амацаць а карупцыі і мафіі, але і проста захваць сваю годнасць.

Скажу нават больш. Не ведаю, як зараз сустрэцца з выбаршчыкамі, якіх ёсць дадоў. Ад нас жа людзі чакалі не такога палітычнага "спектакля", а сур'ёзнай, аналітычнай працы. Бо з мафіяй і карупцыяй змагацца адным "кавалерыйскім наскокам" нельга. Не бачыла яна гэтага.

Тым больш — у нас. Гэта ж ляд жыцця ўжо для некаторых — тапаць, грэбці пад сабе, не звязваючы на іх.

Не ведаю, як будзе "алымпада" тых, хто трапіў у дакладны А.Лукашэвіч і С.Антончык. А што вырашаць суды (калі яны абудуцца). Але ж з маральнага боку многія ўжо зразумела.

Людзі спадзяваліся на Вярхоўны Савет. А мы ў ім учынілі нешта нахалт каласнага скоту.

Таму і прыкра на душы. І гэтая прыкра не думаю, каб хутка сышла. Бо падавана вера людзей на ўладу.

Гэта вельмі небяспечна...

Павел СТАСЕВИЧ Сергей ГРИЦ (фото)

Из всех истин, познанных в жизни, каждый из нас, уверен, помнит и ту, усвоенную еще в годы босого-шаловливого детства: лежачего не берут.

Увы, в делах политико-государственного масштаба почему-то действуют иные приемы. И когда держава начала в западе перестройки пинать и так неуверенно стоящее на ногах сельское хозяйство, итог был заранее предсказуем: заплачу все.

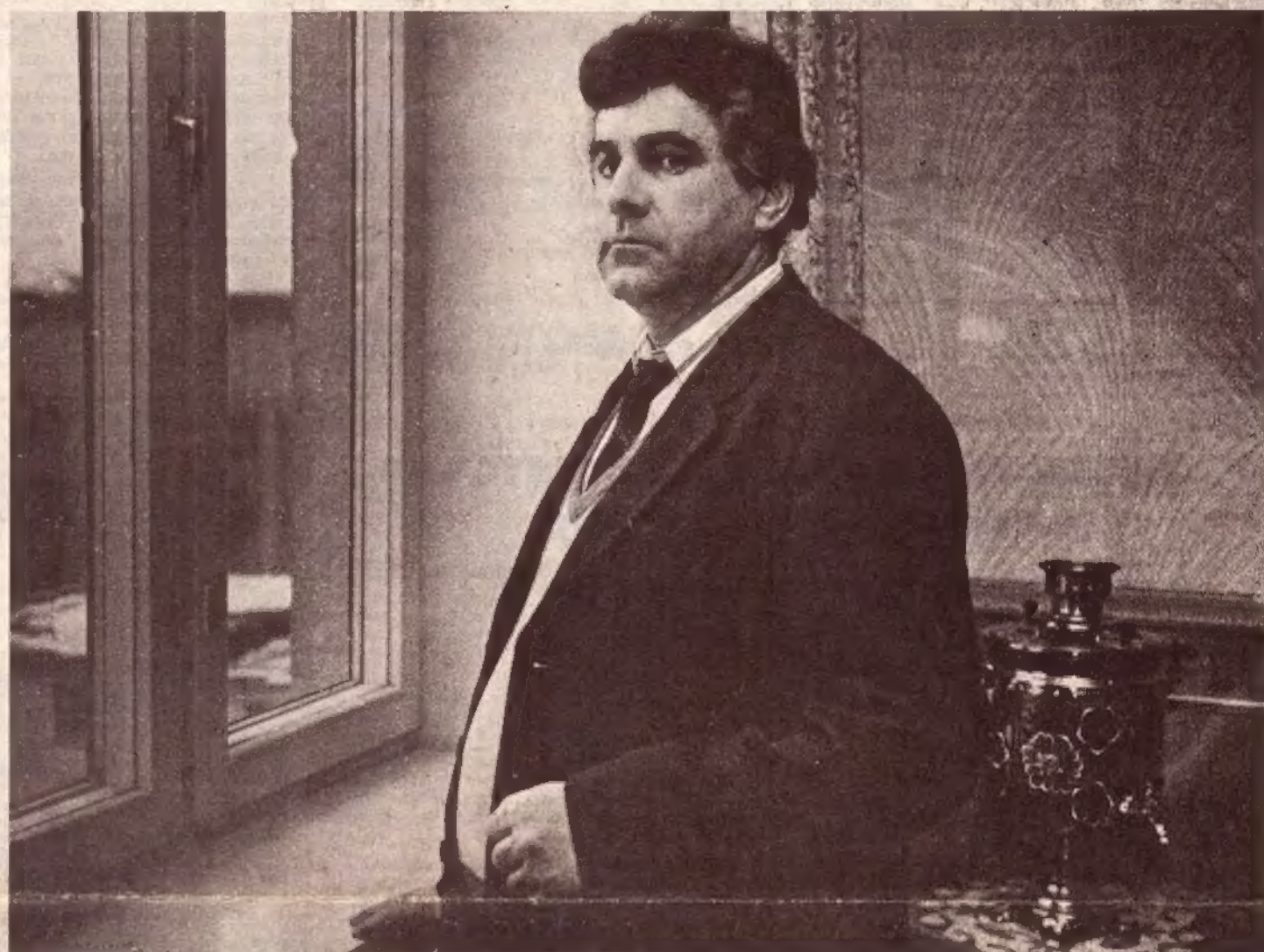
Так оно, понятно, и вышло. А на Беларусь крики "SOS" подали даже бывшие на особом положении "мажоры". Ну, а колхозно-совхозы послабее пошли ко дну еще активнее.

И все же исключение на этом фоне всеобщего потопы есть. Недавно довелось побывать в командировке в трех областях республики, и в каждой слышал от многих руководителей название межхозяйственного объединения "Южное", что на Пинщине. Один там уже побывал по делам, другие собирались поехать и готовили свои предложения, третий просто по-хорошему завидовал "здоровью" хозяйства в "антисанитарных" условиях социально-экономического бытия.

В общем, не поговорить с человеком, удерживающим "корабль" "Южного" на плаву, т.е. с его руководителем, было бы грешно.

И как это вас, Василий Васильевич, не "удивило"? Вы же знаете, что "Южное" — это не просто — производственная база за многие годы созданная солидарно в составе объединения свиноматок на 54 тысячи голов, производное хозяйство "Дружба народов".

— А нам предшественники "тренировки" помогли. (Улыбается.) Ну, а если серьезно, то "фирму" нашу положили на лопатки не так-то и просто — производственная база за многие годы создана солидарно в составе объединения свиноматок на 54 тысячи голов, производное хозяйство "Дружба народов".



Во-вторых, когда я в феврале 1990 года стал руководителем, то мы сумели в тепле произвести работы, которые при нынешней инфляции вряд ли бы потянули...

— Например?

— Например, за два года провели реконструкцию свиноматок по итальянской технологии, могут

существовать только 6—7 лет. Затем — ликвидация, и все по-новому.

(Окончание на 2-й стр.)

Закон Рэспублікі Беларусь

Аб пастаўках тавараў для дзяржаўных патрэб

Гэты закон устанаўлівае агульныя правы і абавязкі прыняцця, фарміравання, размяшчэння і выканання кантрактаў (дагавораў) асноўнага заказчыка на пастаўку тавараў для дзяржаўных патрэб усімі суб'ектамі гаспадарання незалежна ад форм уласнасці.

Глава 1. АГУЛЬНЫЯ ПАРАДЫ

Артыкул 1. Дзяржаўныя патрэбы — неабходныя для дзяржавы тавары, прызначаны для размяшчэння і выканання кантрактаў (дагавораў) асноўнага заказчыка на пастаўку тавараў для дзяржаўных патрэб усімі суб'ектамі гаспадарання незалежна ад форм уласнасці.

Гэтым законам рэгулююцца таксама і адносіны, звязаныя з пастаўкай тавараў для дзяржаўных патрэб.

Пад тэрмінам "тавары" у гэтым законе маюцца на ўвазе прадукцыя вытворчых-тэхнічнага прызначэння, тавары народнага спажывання, а таксама работы і паслугі.

Артыкул 2. Пастаўка тавараў для дзяржаўных патрэб ажыццяўляецца ў выглядзе:

выканання абавязальстваў па пастаўках тавараў у адпаведнасці з заключенымі Рэспублікай Беларусь дагаворами (пагадненнямі);

выканання мэтавых праграм, у якіх удзельнічае Рэспубліка Беларусь;

стварэння і падтрымання дзяржаўных матэрыяльных рэзерваў Рэспублікі Беларусь;

падтрымання неабходнага ўзровень абароназдольнасці і дзяржаўнага беспікур Рэспублікі Беларусь; ліквідацыі вынікаў аварыі на Чарнобыльскай АЭС;

дзяржаўнай падтрымкі ўстойлівага функцыянавання палітна-энергетычнага, жыллёва-камунальна-гаспадарчага комплексу, транспарту, сувязі, адукацыі,

аховы здароўя, культуры і сацыяльнага забеспячэння;

правядзення геалагаразведных работ і прыродаахоўных мерапрыемстваў;

задавальнення патрэб дзяржаўнага кіравання.

Глава 2. ФАРМІРАВАННЕ І РАЗМЯШЧЭННЕ ЗАКАЗАў НА ПАСТАўКУ ТАВАРАў ДЛЯ Дзяржаўных Патрэб

Артыкул 3. Склад рэспубліканскіх дзяржаўных патрэб, якія фінансуюцца за кошт сродкаў рэспубліканскага бюджэту, зацвярджаюцца Вярхоўным Саветам Рэспублікі Беларусь, а таксама Саветам Міністраў Рэспублікі Беларусь у межах прадстаўленых ім правоў. Парадак распаўсюду, фінансавання і рэалізацыі рэспубліканскіх і міжрэспубліканскіх мэтавых праграм вызначаецца Саветам Міністраў Рэспублікі Беларусь.

Склад рэспубліканскіх дзяржаўных патрэб, якія забеспячваюцца за кошт іншых крыніц фінансавання, зацвярджаецца Саветам Міністраў Рэспублікі Беларусь.

Склад мисювых патрэб, якія фінансуюцца за кошт сродкаў мисювых бюджэтаў, а таксама іншых крыніц, зацвярджаюцца абласнымі і Мінскім гарадскім Саветамі народных дэпутатаў і ў іх парадку, што вызначаюцца імі.

Артыкул 4. Фарміраванне і размяшчэнне заказаў на пастаўку тавараў для дзяржаўных патрэб ажыццяўляюцца праз заключэнне дзяржаўных кантрактаў паміж дзяржаўным заказчыкам і пастаўшчыком у парадку, які вызначаецца Саветам Міністраў Рэспублікі Беларусь.

Артыкул 5. Дзяржаўны кантракт з'яўляецца асноўным дакументам, які рэгулюе правы і абавязкі, эканамічны і

арганізацыйны адносіны дзяржаўнага заказчыка і пастаўшчыка тавараў для дзяржаўных патрэб. Змяненне або датэрміновае скасаванне дзяржаўнага кантракта ажыццяўляецца па згодзе бакоў і фарміруецца дадатковым пагадненнем. Пры недастатку згоды спрэчка вырашаецца ў судовым парадку.

Артыкул 6. Дзяржаўны заказчыкаў па выкананню рэспубліканскіх дзяржаўных патрэб вызначае Савет Міністраў Рэспублікі Беларусь.

Заказчыкаў па выкананню мисювых патрэб вызначаюць мисювыя Саветы народных дэпутатаў.

Артыкул 7. Дзяржаўны заказчык выбіраецца на конкурснай аснове пастаўшчыком, заключоўчы з ім кантракт.

Парадак правядзення конкурсу вызначае Савет Міністраў Рэспублікі Беларусь.

Артыкул 8. Дзяржаўны заказчык не мае права перадаваць свае функцыі па фарміраванню і размяшчэнню заказаў на пастаўку тавараў для дзяржаўных патрэб іншым асобам.

Глава 3. СТІМУЛЯВАННЕ ВЫКАНАННЯ ПАСТАВАК ТАВАРАў ДЛЯ Дзяржаўных Патрэб

Артыкул 9. У якасці мер стымулявання пастаўшчыкоў тавараў для дзяржаўных патрэб могуць выкарыстоўвацца:

льготы на льготных умовах;

льготы на падаткі і іншыя паліцкаў у бюджэце;

мэтавыя датыцы і субсідыі;

прыярытэтынае забеспячэнне цэнтралізавана рэгулюемымі матэрыяльнымі рэсурсамі;

іншыя льготы.

Віды, памеры і парадок прада-

стаўлення льгот устанаўліваюцца Вярхоўным Саветам Рэспублікі Беларусь, Саветам Міністраў Рэспублікі Беларусь, абласнымі, Мінскім гарадскім Саветамі народных дэпутатаў, а таксама выканаўчымі камітэтамі абласных, Мінскага гарадскога Саветаў народных дэпутатаў у межах прадстаўленых ім правоў.

Глава 4. АДКАЗНАСЦЬ ЗА НЕВЫКАНАННЕ УМОў КАНТРАКТАў НА ПАСТАўКАХ ТАВАРАў ДЛЯ Дзяржаўных Патрэб

Артыкул 10. У выпадку невыканання адным з бакоў абавязальстваў, прадугледжаных дзяржаўным кантрактам, гэты бок:

накрывае другую бок прычынення ў выніку гэтага страты;

несе іншую адказнасць, прадугледжаную заканадаўствам Рэспублікі Беларусь і дзяржаўным кантрактам.

Пастаўшчык тавараў для дзяржаўных патрэб у выпадку невыканання або ненадлежащага выканання абавязальстваў, прадугледжаных дзяржаўным кантрактам, можаць пазбавіцца права на атрыманне льгот, прадстаўленых ім у адпаведнасці з артыкулам 9 гэтага закона.

Артыкул 11. Пастаўшчык, які з'яўляецца манопалістам па продажы або вытворчасці пэўных відаў тавараў, не мае права неабгрунтавана адмовіцца ад заключэння дзяржаўнага кантракта на пастаўку тавараў для дзяржаўных патрэб.

Пры неабгрунтаваным ухіленні пастаўшчыка-манопаліста ад заключэння кантракта на пастаўку тавараў для дзяржаўных патрэб пастаўшчыцкіх плаціць дзяржаўнаму заказчыку штраф у памеры 20 працэнтаў кошту някаснага тавара, за перыяд, на працяку якога колькасць някаснага тавара паклупіну не паліпаўняецца, сплацінае штраф у гэтага артыкула.

Артыкул 12. Спрачкі паміж дзяржаўным заказчыкам і пастаўшчыком, якія ўзнікаюць пры заключэнні, змяненні, скасаванні і выкананні дзяржаўнага кантракта на пастаўку тавараў для дзяржаўных патрэб, вырашаюцца на ўстаноўленым парадку гаспадарчымі судамі Рэспублікі Беларусь.

Старшыня Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусь С.ШУШКЕВІЧ.

24 лістапада 1993 г.
г.Мінск.
№ 2588-XII

Аб індэксе спажывецкіх цэн

Дзяржаўны камітэт Рэспублікі Беларусь па статыстыцы і аналізу паведамае, што ў лістападзе 1993 года ў параўнанні з кастрычнікам 1993 года індэкс цен на харчовыя і нехарчовыя тавары і паслугі, уключаючы ў "спажывецкую карзінку", склаў 145,6 працэнта.

У лістападзе 1993 года ў параўнанні са снежнем 1992 года кошт уключаных у мінімальную "спажывецкую карзінку" тавараў і паслуг узраў на 17,6 раза.

Дзяржаўны камітэт Рэспублікі Беларусь па статыстыцы і аналізу.

Каментарый да паведамлення Дзяржкамстата Рэспублікі Беларусь аб індэксе спажывецкіх цэн за лістапад 1993 года

У сувязі з апублікаваннем індэкса спажывецкіх цэн за лістапад 1993 года Дзяржаўны камітэт Рэспублікі Беларусь па працы і сацыяльнай абароне насельніцтва растлумачае.

На падставе ўстаноўленага Саветам Міністраў Рэспублікі Беларусь з 1 лістапада 1993 года новага памеру мінімальнай заробатнай платы перагляданы памеры тарыфных ставак (акладаў), сацыяльных пенсій, стыпендыяў, дапамог, грашовых забеспячэння. Для правядзення далейшай індэксацыі ў якасці базавых прыняты цэны лістапада, таму грашовыя даходы за снежань г.г., якія атрымлівае насельніцтва з бюджэтных крыніц, не індэксіруюцца.

Дзяржкампрацы Рэспублікі Беларусь.

МЫ СЭКАНОМІМ ВАМ ВРЕМЯ И ДЕНЬГИ!

Вы сабіраецеся в Европу за автомобилем?

Подумайте, есть ли резон?

Автомобиль-машина "Эмир" готов

предложить вам новые,

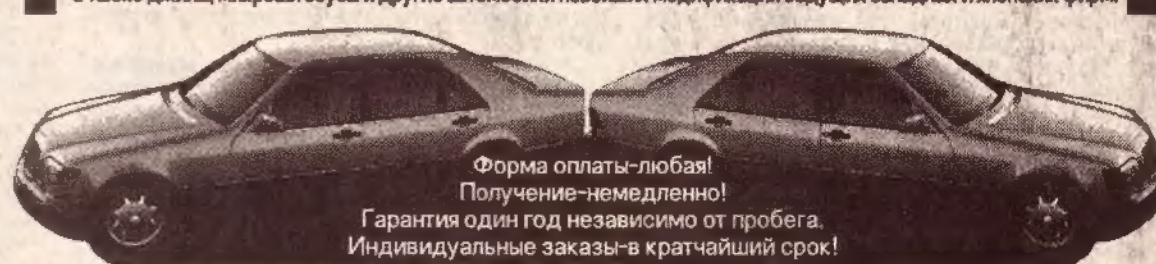
самые современные автомобили

ПО ЦЕНАМ НИЖЕ ЕВРОПЕЙСКИХ!

Всегда в продаже:

Mercedes-Benz, Volkswagen, Toyota, BMW,

а также джипы, микроавтобусы и другие автомобили новейших модификаций ведущих западных и японских фирм.



Обращайтесь по адресу: 220006, г. Минск, ул. Маяковского, 4, ПКФ "Эмир".

Тел.: 0172/21-30-36, 21-73-97. Факс: 0172/21-30-38.

Слова от души

85-я папата

Читая газеты, я замечаю: слишком много публицистики, остро, негативно, критично. И это плохо, и с этим не все понятно. А я вот хочу поделиться чувствами, от которых становится на душе теплее и светлее.

...Мы в палате были разные по характеру, по профессии. Общались нас прежде всего то, что каждый из нас нужно было пережить сложную операцию, а затем — ежедневные перевязки, сложные процедуры. В одиночку раскисли бы, а вместе — предостерегли бы, и страх, и неуверенность. Все мы, Тамара Николаевна, Валентина Петровна, Елена Станиславовна, Галина Арсеньевна и я, относились друг к другу доброжелательно, тепло, с пониманием. Кому-то плохо — подберем, настроим на хорошие мысли, настроим, и веселее стало. Кстати, в нашей палате всегда стояли цветы. И без книг, газет, журналов не обходились — читали, обсуждали, пересказывали. Словом, вместе скрашивали нелегкие больничные дни.

И, конечно, большое спасибо нашим медицинским сестрам, которые улыбкой, лекарством, просто своим вниманием помогали нам выздороветь. Сегодня с большой теплотой и благодарностью мы вспоминаем: Сурко Людмилу Васильевну, Язвинскую Галину Федоровну, Фурсу Ирину Васильевну, Шалик Валентину Петровну, Филиппову Нину Васильевну, Яценюк Галину Николаевну. Заведующий палаты лордоложением четвертой городской клинической больницы г. Минска Козич

Александр Арсентьевич и старшая медицинская сестра Коломиец Валентина Николаевна постоянно заботятся о болях больных — в отделении стоят холодильники, телевизоры, много зелени, хороший уютный интерьер.

Александр Арсентьевич, как очень опытный врач, приходится делать много операций. И мы замечали, как он ответственно относится к каждой из них, как он переживает за их исход. Очень внимательно к больным врач Картель Александр Иванович и Тимошенко Андрей Павлович. Все эти люди — настоящие мастера своего дела, люди высокого профессионального уровня.

Огромным, непревзойденным авторитетом среди больных лордологов, среди медицинских работников пользуется Павел Андреевич Тимошенко, врач, профессор, ученый. Так хочется об этом человеке рассказать чуть-чуть больше. Родился Павел Андреевич в 1940 году. В 1963 году закончил Витебский медицинский институт. Работал в районе, с 1970 года — научный сотрудник лордолога БИИЭТИНА, с 1975 года — ассистент, с 1980 года — доцент лордологической кафедры оториноларингологии МГМИ. В 1991 году защитил докторскую диссертацию. 88 научных работ опубликовано им в различных изданиях, получено 12 удостоверений на рационализаторские изобретения.

Желаю вам от всей души здоровья крепкого на годы, и пусть обходят вас невзгоды, пусть счастлива будет семья, пусть верными будут друзья, пусть радостно будет работа, пусть каждый день и каждый час кому-то не хватает вас!

Зинаида Васильевна ПЕНЬКОВА, директор США № 30 г. Могилева, народный депутат Республики Беларусь.

Продолжаю полемику

IV. И одного желания достаточно, но если это желание председателя правления Национального банка

Петр ПРОКОПОВИЧ, народный депутат Республики Беларусь

(Окончание. Начало в № 243, 246—247.)

Продолжение денежно-кредитной политики, которая велась у нас последние два года, приведет, на мой взгляд, к дальнейшему спаду производства, массовой безработице, снижению уровня населения. Поэтому необходимо отказаться от нее и перейти к такой денежно-кредитной политике, которая направлена на обеспечение нормальных условий работы производителей товаров, что даст возможность работать трудовым коллективам. Только это спасет нашу республику от окончательного разорения.

Остановлюсь на некоторых необходимых мерах по оздоровлению экономики.

Первое направление — принятие неотложных мер по реальному объединению денежных систем Республики Беларусь и Российской Федерации. Определение курса белорусских денег необходимо срочно передать Национальному банку. В переходный период объединения денежных систем это, считаю, обязательно. Национальный банк должен определять реальный курс белорусских денег по отношению к российскому рублю.

Он должен определяться с учетом реального жизненного уровня, уровня цен, зарплат, валового дохода на душу населения и других факторов. Уже до конца этого года такой реальный курс может составить 1,5:1, как было еще в сентябре.

Объединение денежных систем, по моему, необходимо начать с безлимитного белорусского рубля, который очень быстро надо поменять на безлимитные российские рубли.

Чем быстрее это будет сделано, тем лучше будет для нашей экономики. Это даст возможность нашим предприятиям на равных работать на объединенном российско-белорусском рынке.

Наличные же деньги могут меняться постепенно. В течение 1992 года и первой половины этого года у нас хорошо действовала смешанная система одновременного и разового хождения на территории республик расчетных билетов: Национального банка Республики Беларусь и российских рублей. Такую систему необходимо сохранить на весь переходный период. Это позволит избежать инфляции, без шока перейти в Республику Беларусь на российские деньги.

Конечно, параллельно этому процессу должна идти быстрая работа по выполнению остальных условий белорусско-российских соглашений об экономическом союзе и объединении денежных систем двух республик. В том числе и такого важного условия, как установление одинаковых цен на топливно-энергетические ресурсы на территории России и Беларуси. Ведь иначе невозможно объединить денежные системы.

Это должно быть главным направлением практической политики нашего государства. Нельзя упустить исторический шанс, нельзя допустить, чтобы экономический союз двух братских государств был бумажным союзом.

Второе направление денежно-кредитной политики — принятие срочных мер по созданию необходимых условий для нормализации положения в нашей экономике.

Сейчас все предприятия республики должны друг другу и большинству из них неплатежеспособны. Только за уже использованные энергоресурсы предприятия должны энергетикам более 250 млрд. руб.

Все это привело к массовой остановке производства в октябре—декабре этого года. Поэтому необходимо срочно произвести межбанковский зачет задолженности предприятий между собой.

Конечно, для этой цели Национальный банк должен выдать долгосрочные льготные кредиты предприятиям. Другое, пусть простое, нет. Если это не будет сделано еще в этом году, то в начале будущего года нас ждет дальнейший кризис экономики, появятся десятки и сотни тысяч новых безработных и дальше будет расти инфляция.

Особенно важно в процессе взаимных зачетов рассчитаться за топливно-энергетические ресурсы, что улучшит наши возможности по преодолению и энергетического кризиса. Это разова мера. Но требуется и разработка комплекса необходимых денежно-кредитных мероприятий для постоянного обеспечения нормального функционирования нашей экономики.

Третье направление — обеспечение стабиль-

зации в сельском хозяйстве.

Еще вчера необходимо было полностью рассчитаться с колхозами и совхозами за произведенную продукцию. Для этого также нужно предоставлять долгосрочные кредиты предприятиям торговли, перерабатывающим предприятиям, чтобы они могли произвести расчеты с производителями сельскохозяйственной продукции. Другого выхода нет.

Необходимо до конца года компенсировать колхозам, совхозам, фермерским хозяйствам потери от несоблюдения паритета цен на сельскохозяйственную и промышленную продукцию. Для выдачи компенсаций уже необходимо около 200 миллиардов рублей. Компенсация надо выплатить в декабре. Чем больше будут затягивать сроки их выплаты, тем больше будет нести народное хозяйство и тем меньше будет эффект от их использования.

У нас уже есть опыт в этом вопросе. С самого начала необузданного роста цен, с первого квартала 1992 года, я постоянно выступал на сессиях Верховного Совета Республики Беларусь с предложениями о выплате компенсации сельскому хозяйству за неплатежи цен. И всякий раз руководство республики дружно выступало против этих предложений и, как следствие этого, не было поддержки коллег-депутатов.

И только в июле—августе этого года, когда уже развалился сельское хозяйство, выплаты 98 миллиардов рублей компенсации за неплатежи цен производителям сельскохозяйственной продукции. Но эффект был минимальным, за это время инфляция большую часть денег уничтожила.

А если бы было поддержано мое предложение и уже в апреле 1992 года выплачены такие компенсации в размере всего лишь 12—14 миллиардов рублей по итогам работы за I квартал 1991 года, а затем соответствующие компенсации по итогам работы за квартал — в июле 1992 года, октябрь 1992 г. и январь 1993 года, то и средств для компенсации надо было бы значительно меньше, а самое главное — эффект от получения средств вырос бы в десятки раз.

Это еще один пример того, как своевременные решения могут иметь огромную эффективность и как задержка с принятием решений приносит огромные потери. Из-за того, что не было своевременной оплаты за произведенную продукцию, не соблюдался паритет цен, не производилось должного авансирования под будущий урожай, колхозы и совхозы вынуждены были брать краткосрочные банковские кредиты под огромные проценты.

Сейчас пришел срок оплаты этих кредитов, а возможностей у многих хозяйств нет. Но и вина хозяйств в этом нет. Они стали заложниками политики нашего государства, а вернее — его руководства. Поэтому в этих условиях было бы разумно продлить срок выплаты кредитов, пересмотреть банковские ставки по ним.

Но лучше было бы, чтобы Национальный банк выделил долгосрочные льготные кредиты (под 20—30 процентов годовых) на 5—6 лет для создания нормативов оборотных средств по каждому хозяйству. Это позволило бы вернуть уже полученные кредиты и создать условия для нормальной работы хозяйств в зимне-весенний период.

Конечно же, вышеперечисленные меры не решат всех проблем сельского хозяйства. Здесь накопилось много и других нерешенных вопросов, но без срочного финансового оздоровления сельское хозяйство не сможет дальше нормально функционировать. Тем более что Закон Республики Беларусь "О приоритетном социальном-культурном и экономическом развитии села и агропромышленного комплекса" и другие решения Верховного Совета обязывают все это делать постоянно. Очень жаль, что наши законы не выполняются даже руководством республики!

Четвертое направление — это всемерное развитие строительства жилья в нашей республике. Именно сельское хозяйство и строительство жилья являются основой эффективных экономических реформ. Поэтому немедленно надо выделить долгосрочные кредиты для строительства кооперативного и индивидуального жилья, а также для строительства домов на селе колхозам и совхозам. Решения Верховного Совета по этим вопросам есть, и их надо просто выполнять. Надо строить много жилья, и это позволит быстрее выйти из кризиса и сделать богаче наш народ.

А в "Южном" пюгам тепло и хлебно...

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

Возможно, в богатых странах такие возможности есть. Но при нашей бедности пришлось искать другие варианты. И мы их нашли, хотя и пришлось несколько уменьшить поголовье. Будем и дальше думать над тем, как сделать наше производство и более рентабельным, и более экологически чистым.

И все же прокормить огромную свиную "армию" не так-то просто...

— Да, голову пришлось поломать. Раньше ведь комплекс "кормили", по сути, всем районом. Сейчас же надежда только на самих себя, то есть вынуждены были заниматься самообеспечением. Во-первых, нашли партнеров в Казахстане, получаем на взаимовыгодных условиях зерно. Во-вторых, построили свой комбикормовый завод и сейчас 60—80 тонн комбикорма в сутки он нам дает. Что же касается различных добавок, то их, конечно, приходится "доставать" где как можем...

— Ходят слухи, что вы не только решили свою зерновую проблему, но и других выручаете...

— Да, это так. В этом году мы раздали около четырех тысяч тонн зерна. Выручаем, понятно, в первую очередь тех, кто ближе, "родных" — хозяйства Брестской области, а также комбинаты хлебопродуктов — Барановичский, Брестский, Пинский, Дрогичинский. Ведь пшеницу мы получаем, честно говоря, неплохую, отдавать всю на фуражные цели жалко.

— Сейчас в какое хозяйство вы заезжаете, практически всюду картина одна: техника на приколе, работы у людей нет, закрываются детские сады, клубы...

— Да, душа болит. Но я считаю так: при всех трудностях людей нужно поддерживать всеми силами, защитить от холода-голода. Иначе зачем рабо-

тать, если живет все хуже и хуже.

У нас, например, основной костяк коллектива составляют те, кто строил хозяйство с самого начала. Как же их гнать на улицу?

В общем, мы делаем все, чтобы свой коллектив сохранить при любых экономических "штормах". То же касается и детских садов: это наше будущее, экономить на нем грешно. И тем хозяйствам, где приходится идти на такие шаги, можно только посочувствовать. Но не они ведь виноваты, это тяжелый "грех" государства. Не знаю, как оно будет от него "отмываться"...

— А не подзабото ли ему уже?

— Думаю, что пока нет. Если будет наконец-то наведен порядок в ценовой политике, многие проблемы отпадут. Сейчас ведь и мы, и другие хозяйства сами, без прежних руководящих "установок" и команд живем и работаем. Единственное, что требуется от государства, — не мешать. И, конечно, поддержать в вещах стратегического плана — налоги, цены, техника. Это делается во всем мире. Иных вариантов просто нет.

— А что, Василий Васильевич, поддерживает ваш оптимизм в нынешних условиях?

— Хм... Да многое. Скажем, на строительство при всех трудностях нельзя поднимать лапки вверх! Шевели мозгами и руками!

Да и земляческие чувства многое значат. На территории объединения сейчас одиннадцать деревень, и одна на них — Высокое — моя родная. Ну, а кто, кроме нас, позаботится о достойной жизни в родных краях?

— Вы думаете, сейчас можно еще о чем-то мечтать, строить какие-то планы? Ведь неизвестно даже, что будет завтра...

— Тоимать собирайся, а жито сей! — знаете такую мужицкую мудрость? Она, скажу вам, намного ум-

нее, чем наши сиюминутные настроения. Поэтому мы в "Южном" решили своим коллективом — только вперед!

— Василий Васильевич, не думаю, что ошибусь, если скажу: кроме всего прочего уютно на плаву "Южному" помогает и дисциплина. Она ведь попросту заложена в комплекс по технологии...

— Это действительно так. Наша "фирма" просто не может работать на разслабанных. Люди это понимают, и в этом плане мне как руководителю легче.

Да и за работу у нас держатся. Например, выделяем деньги на питание, приобретаем разные товары: телевизоры, холодильники, кое-какие продукты. В общем, поддерживаем своих людей.

— А не своих?..

— Наш ежегодный вклад в мясной вал республики — три тысячи тонн свинины. Сейчас увеличиваем дойное стадо, откормочное поголовье. Значит, кроме свинины сможем давать республике и молоко, и говядину, и овощи. Словом, несмотря ни на что, мы постоянно растем и прибавляем в "веселее"...

— А не добавляет ли в ваши волосы седые парламентские жизни?

— Есть малость. Особенно во время сессии — все хозяйственные дела планирую на субботу и воскресенье. Ритм жизни такой, что на отдых времени практически нет.

Что же касается работы в парламенте, то тут, понятно, меня, как и многих, результаты не совсем устраивают. Не думаю, что это происходит из-за чисто субъективных или субъективных причин. Ведь опыту парламентской работы всем приходится учиться на ходу, а решения надо принимать судьбоносные для народа.

Ошибки могут дорого стоить. Отсюда, по моему, и определенный консерватизм парламента: спешить медленно. Что же касается лично меня, то я поддерживаю те решения и законы, которые обеспечивают нашим людям уверенность в завтрашнем дне, дают сильную свободу, а слабым — защиту.

Этим принципом, кстати, мы руководствуемся и в "Южном". И он, могу смело сказать, пока не подводит: у нас людям и тепло, и хлебно.

Хочу пожелать этого и всем.

— Будем надеяться на то, что пример "Южного" станет по-настоящему заразительным и для других. Но все же напоследок пару бабальных, но вечных вопросов. Например, есть ли у вас, кроме работы, еще какое-нибудь греющее душу увлечение, хобби?..

— Да какое там хобби — тут с работой и депутатскими обязанностями еле успеваешь справиться! Но одна душевная отрада, конечно, есть — лошади. С детства ими увлекаюсь. Мы, кстати, и в хозяйстве серьезно занялись за их разведение. В планах — строительство конюшни, а количество лошадей думаю довести до двух тысяч. Словом, и сердцу приятно, и детям забава, и хозяйству выгодно.

— Дети пошли по стопам отца?

— Да нет, свернули на врачебную дорогу. Дочь Светлана закончила БИТБС медицинский институт (сейчас на практике в Пинске), а сын Александр — медицинский. Так что к сельскому хозяйству и семье сейчас имеют отношение я да жена: она — инженер-химик лаборатории Пинского мясокомбината.

— В общем — все кругом пинчуют...

— Лично я этому рад. Сам всю жизнь живу и работаю в родных краях и надеюсь, что род Дворяниновичей на полесской земле будет только крепнуть. В этой надежде, пожалуй, и есть мой главный "секрет"...

Живи і помни!



У наступним годіє республіка будзе святкаваць 50-годдзе вызвалення ад нямецка-фашысцкіх захопнікаў. Мінута паўстагоддзя з таго часу, як франты Савецкай Арміі пачалі ўзяць магутнай, глыбокаэшаланававай абароны.

У ходзе аперацыі "Баграціён" практычна

перастала існаваць мацнейшая фашысцкая групоўка арміі "Цэнтр", а Савецкай Арміі адкрыўся шлях у Еўропу.

Са слязамі радасці сустракалі жыхары Беларусі перадавачы часці Чыронай Арміі і спадзяваліся на тое, што ўсталяцца добры мір і шчаслівае жыццё.

Аперацыя "Баграціён". У наступленне!

□ Вяртанне ў родныя мясціны. "Дзякуй, даражэнкі!"



Сувязі

"Дружба правяраецца ў бягдзе"

Такімі словамі пачынаецца пісьмо міністра ўнутраных спраў зямлі Паўночных Рэйн-Вестфалі ФРГ пана Герберта Шноара, адрасаванае Старшніні Вярхоўнага Савета республікі Станіславу Шумкевічу.

Доктар Шноар адклінуўся на асабістую просьбу кіраўніка беларускага парламента аказаць дапамогу ў пастаўках на Беларусь неабходных медыкаментаў. У Дюсельдорфе знайшлі сродкі і набылі ляркосты на суму 400.000 нямецкіх марак.

Намер прыняць удзел у акцыі па аказанню дапамогі Беларусі выказаў і федэральны міністр замежных спраў доктар Клаус Кінкель. Прадстаўнік

федэральнага ўрада заявіў аб гатоўнасці накіраваць на імя Станіслава Шумкевіча медыкаменты на суму 300.000 марак.

Чакаючы прыбыццё ў Мінск медыцынскага канвою з Германіі з грузам коштам у 1,7 мільёна марак. Аўтар пісьма выказвае ўпэўненасць, што з дапамогай ляркостаў з ФРГ у Беларусь будзе аблегчана сітуацыя з забеспячэннем медыкаментамі.

У сваім пісьме пан Шноар падкрэсліў, што разам з гуманітарнай дапамогай нашай республіцы ўрад федэральнага зямлі разглядае і прапановы аб мэтавых інвестыцыях у Беларусь для развіцця на не тры-чатыры фарматэўтычнай вытворчасці.

Нямецкія калегі паведамілі,

што пачалі перагаворы з акцыянерным таварыствам "Байер леверкузен" аб развіцці інвестыцыйнага праекта гэтай фірмы ў Мінску. Не выключаюцца магчымасці, што фінансавая забеспячэнная практыка будзе ажыццэўлена за кошт крэдыту Сусветнага банка.

Белінфарм.

ВТО "Дженті" пастойна купівае

Тел.: (0172) 394-241, 665-401.

Нам стала вядома

3 дзяржаўнага — у нацыянальны

Савет Міністраў рэспублікі прыняў пастанаву аб перайменаванні Беларускага дзяржаўнага акадэмічнага тэатра імя Янкі Купалы ў Нацыянальны акадэмічны тэатр імя Янкі Купалы.

Дзяржаўнага савета з

Міністэрствам фінансаў і Міністэрствам культуры даручаю на разглядзець умовы аплаты працы работнікаў тэатра, маючы на ўвазе павышэнне іх службовых акладаў, разлічаных па тэрыфных разрадах і каэфіцыентах, у сярэднім у 1,7 раза.

500 мільёнаў на навагоднія падарункі

Для арганізацыі ў час зімовых школьных канікулаў вясёлых, а падарункамі і прадстаўленнямі, навагодніх свят урадам рэспублікі выдзелена 500 мільёнаў рублёў са сродкаў, прадуражэнняў на аздараўленне і навінаў.

У сувязі з гэтым прэзідэнт

Савета Федэрацыі прафсаюзаў Беларусі прапанаваў фонду "Здароўе" пералічыць грошы абласным аб'яднанням прафсаюзаў для правядзення навагодніх ёлак у гарадскіх і сельскіх школах рэспублікі з уручэннем вучням 1—4-х класаў святковых падарункаў.

Белінфарм.

Рыгоркавы прыгоды ў Берліне

Брэсцкаму тэатру лялек выпадкова гаспадарыць у Берліне, адкрываючы святочны міжнародны фестываль "Калядныя гісторыі" п'есай Анатолія Варшэўскага "Рыгорка — ясная зорка" ў пастаноўцы Алега Жукаўска.

У фестываль, які працягнецца да 25 снежня, прымаюць такса-

ма ўдзел лялечнікі з Германіі, Францыі, Украіны. Дарэчы, спектакль брэсцкага ішоу на беларускай мове, што зусім не перашкаджае ўспрыняццю не-стэту і сэнсу дзеі ўдзячным зямельным глядачам. Лялечнікі не-спадзявана захватліва до-брай казкай дзі прыгожымі а-сілка Рыгоркі, які перамагае з-лога Змее-Ліхадзея...

Ян ШЛЯХІЦК.

Ёсць такая газета

"Наша доля" пра нялёгкую долю

— Газета як газета, — напісаў у спецыяльнай анкетзе адзін з чытачоў, 75-гадовы ветэран ваіны і працы. — Такія, як і наша доля: дзе "горкая", а дзе і "салёная", і толькі калі-нікالی "прислаждана"...

"Такая, як і наша доля" — для журналістаў "Нашай долі" (заснавальнік газеты Цэнтральнае праўленне Беларускага таварыства інвалідаў) гэта самая лепшая адзнака.

І нічога, што ў гэце зусім мала штатных работнікаў (яна робіцца дзвума-трыма прафесійнымі журналістамі), затое ёсць надзейны навіны актыў-гэта каля 20 тысяч падпісчыкаў, і амаль кожны трэці з іх пісаў ужо савета ў сваю газету. За дзевяць месяцаў гэтага года рэдакцыя атрымала

каля 6 тысяч пісьмаў з розных куткоў Беларусі. У надзвычай-ным, можна сказаць, размыце працуюць журналісты кансульта-цыя. Цяпершая сувязь развіцця падпісчыкам падтрымліваецца праз пастаянны выпуск "Чытач-папуну, разважае, палемізуе", спецыяльную анкету і проста перапіску.

Словам, газета "Наша доля" — неамяненнае выданне для ўсіх, хто альбо безабаронны, альбо хворы. "Наша доля" — адзіная ў краіне газета для ма-лазабеспячэнных і абяздоленых.

Кожны другі-трэці падпісчык — састарэлыя людзі. "Наша доля" для іх самая даступная і са-мая карысная газета.

Міхась МІКАЛАЙЧУК.

Не хлебом единым...

Есть у бизнесменов и спортивный интерес

Республиканские арендные объединения "Белатракцион", которое возглавляет вице-президент Союза предпринимателей Республики Беларусь Александр Калинин, оказывает ошутливую финансовую поддержку спортивным организациям, отдельным атлетам.

Вот уже год, как одна из до-

черных фирм "Белатракциона" установила и выплачивает так называемые олимпийские стипендии золотым медалистам Барселонской Олимпиады на байдарке-двойке Дмитрию Довгаленку и Александру Масенкову, которые являются членами национальной сборной республики и усиленно готовятся к новым стартам.

Роман ШЕВКО.

ВЫТВОРЦА ШЫРОКАГА АСАРТЫМЕНТУ МАРОЖАНАГА

ЕККО

ШУКАЕ

надзейных аптэчак пакупнікоў і распаўсюджвальнікаў, зацікаўленых у доўгатаэрным супрацоўніцтве.

Рэспубліка Польша, ЕККО, Шчэцін, ул. Струга, 15, тэл.: (8-10-48-91) 641-200, 641-201, факс (8-10-48-91) 644-123.

ВСТРЕЧАЙТЕ НОВЫЙ ГОД С НОВЫМ ТЕЛЕФОНОМ

\$100 СКИДКИ ПРИ ПОКУПКЕ

С 15 декабря по 15 января



- Прямая спутниковая связь со всем миром
- Возможность выбора телефона, наиболее полно отвечающего вашим потребностям:
- Ericsson Hotline
- Nokia - 150
- Nokia - 620

Мы предоставляем гарантийное обслуживание, краткосрочную аренду и обеспечиваем своих абонентов всей необходимой информацией.

БЕЛСЕЛ

Минск, ул. Золотая Горка, 5

Тел: (0176) * 760 111, 760 222,

(0176) - код сотовой связи
ЗВОНИТЕ НАМ, И МЫ СВЯЖЕМ ВАС С МИРОМ!

Panasonic

Телефонные станции,
телефаксы - автомобильные,
телефоны.

TEAIR 231-567
232-881

Постоянно в продаже со склада в Минске

НОВЫЕ

- а/м ВАЗ-063, -043, -07,
- 09, 0-93, -099;
- м/а РАФ 2203-01.

Принимаем на реализацию оптовые партии
ЛЕГКОВЫХ АВТОМОБИЛЕЙ.

"ЮПОКОМ-АВТО" Тел. (0172) 26-21-46.

ВАРИАНТ

ПКФ "ВАРИАНТ-3"
реализует со склада в Гомеле:

- хлопчатобумажную ткань (диагональ),
- ватные куртки.

Контактные тел. (0232)
52-41-66, 52-43-87.

Со склада в Минске

- алюминиевый гофролист
(0,8x1000x2500 мм),
- ГАЗ-31029 ("Волга").

Тел.: (0172) 34-78-27, 34-58-51

ПРОДАЕМ

АВТОМОБИЛИ

МИКРОАВТОБУСЫ

РАФ

АВТОМОБИЛИ

МАЗ

всех модификаций,

в том числе новейшие

МАЗ-63031, -54321,

-53362, -64221



ЦЕНЫ
НИЖЕ
ЗАВОДСКИХ

ДОСТАВКА
ПО СНГ

ОПЛАТИМ СЧЕТА
НА УКРАИНЕ,
В ТУРКМЕНИИ

ТЕЛЕФОНЫ В МИНСКЕ
(0172) 45-71-01, 45-95-73

ЛЮБОВОЕ СТЕКЛО

к а/м

- "Москвич"-
- 408, -412,
- ГАЗ-53, ГАЗ-
- 3307, УАЗ-469,
- ЗИЛ-131

со склада в Гомеле.

При покупке свыше 100 шт.

— бесплатная доставка.

Антгарес

Тел.: (0232) 56-97-41,

57-68-98.

Тел./факс 56-97-39.

совместное белорусско-американско-германское предприятие
Отдел реализации 23-61-64, 23-79-13. Технический отдел 78-06-05. Телефакс 77-31-03

COMTRADE EISA Server	COMTRADE VLB WinMax	COMTRADE VLB WinStation
486/66 DX2	486/66 DX2	486/66 DX2
Ready for Pentium P24T	Ready for Pentium P24T	Ready for Pentium P24T
256K Cache SRAM	256K Cache SRAM	256K Cache SRAM
8 MB RAM & Exp to 128 Mb	4 MB RAM & Exp to 128 Mb	4 MB RAM & Exp to 128 Mb
1.2MB & 1.44MB FDD	1.2MB & 1.44MB FDD	1.2MB & 1.44MB FDD
EISA SCSI-2 HD Controller	SCSI-2 HD Controller	SCSI-2 HD Controller
1000MB SCSI-2 HDD	340MB SCSI-2 HDD	410MB IDE HDD
32-Bit VESA LB Accelerator	32-Bit VESA LB Accelerator	32-Bit VESA LB Accelerator
Anti-VirusDOS 6.04 Win 3.1	Anti-VirusDOS 6.04 Win 3.1	Anti-VirusDOS 6.04 Win 3.1
Детальная информация о результатах тестирования и оптимальных конфигурациях компьютеров	Формы "COMTRADE" в виде дискет: "PC Magazine", "Computer Shopper", "Windows Sources"	

NOTEBOOK "DELL" 386SX-25 (20) MHz/2 RAM/640(40) HDD/1.44 FDD/Mouse/VGA LCD mono.
NOTEBOOK "JETBOOK" 386SX-25 MHz/2 RAM/640 HDD/1.44 FDD/VGA LCD mono.

Цены приведены в долларах США

Сопроцессоры 387-40 "387" — 65	Дискеты "FUJI FILM" 1,44 Mb 11 шт. — 15
CD-ROM "MITSUBISHI" 280 / 350 ms — 289/214	Корзина к оптическому ДУ-2120 — 22
HDD "Western Digital" IDE 340 Mb — 398	Графические адаптеры:
HDD "Western Digital" IDE 425 Mb — 612	"Harmony VGA Windows" — 118
HDD "MAGRON" SCSI 650 Mb — 743	"Diamond Speed Star Pro VLB" — 187
Стриперы магнитные 250 Mb:	"Orchid Fahrenheit" — 255
"SUMMIT", "COLORADO JUMBO" — 298	Контроллеры VLB:
Стрипер внешний 250 Mb	VL-Bus IDE Caching Disk Controller
"COLORADO JUMBO TRACKER" — 495	Cash 2 Mb, (16 Mb), 19 Mb/5,4 IDE — 309
Контроллер "COLORADO PC-10" — 93	VLB Card SVGA 1 Mb (2 Mb)
Блок "APC" Back UPS 400 VA — 329	1880 x 1024, 9600, 25, 1P, 1G — 168
Контроллер параллельной печати — 58	Вентилятор для Intel 486DX — 19
Mouse cordless — 39	Fun Card — 57
Trackball / Pen-File mouse — 25/32	Контроллеры для дискет с записью:
Коврик для Mouse — 2	5,25" (x50, x100, x120) — 79/10
Коврик к принтеру / Коврик 9F-9F — 2,54	3,5" (x40, x80) — 7/9
Коврик 25M-25M (1,7 m/7,5 m) — 3/6	Держатель копий / Copy holder — 16
Коммутаторы автоматические:	Фильм стеклянный 14" — 14
MP 201N (2 PC - 1 Print) — 21	Корпуса "Canon BJ-10EX" — 26
AS-152P (2 PC - 1 Print, 1 PC - 2 Print) — 46	Корпуса "Hewlett Packard-300 XL" — 38

Оформляется подписание на компьютерные журналы и компакт-диск издательства США.
В продаже имеются номера за декабрь.

Оплата в СКВ или в рублях по текущему биржевому курсу. Гарантия один год.
Ознакомьтесь с образцами и сделайте заказ по каталогу американского фирм можно по адресу: г. Минск, ул. Мельникова, д.2 ежедневно с 10.00 до 17.00 часов выходных.

КУПОН

БЕЛСЕЛ: Сотовая мобильная радиотелефонная система связи

Подпись _____ Дата _____

Приходите к нам с этим купоном и Вы получите специальную рождественскую скидку — **US\$ 100** от стоимости подключения

Норманс Гомель

GOOD YEAR EQUIPPED
в Минске!

Новогодняя распродажа
автопокрышек.

Тел. (0172) 23-72-30

Гомельская фирма "Вилор"

- ПРЕДЛАГАЕТ обмоточный эмальпровод ПЭТВ-2, ПЭТВ-155, ПЭТВМ сечением от 0,115 мм до 1,5 мм;
- ЗАКЛЮЧАЕТ договоры на крупные поставки;
- ПРИБОРЕТАЕТ медную катушку диаметром 8 мм.

Адрес: г. Гомель, ул. Головацкого, 19, комн. 311, 312. Тел./факс (0232) 56-97-60.

Продаем по безналичному расчету
НОВЫЕ АВТОМОБИЛИ ВАЗ.

Тел. в Минске 51-50-48.

Организация реализует на условиях самовывоза со склада в Минске:

- ковровые изделия Брестского коврового комбината,
- гардинные изделия и гардинное полотно,
- трикотажные изделия Пинской трикотажной фабрики,
- пряжу,
- кузов первой комплектности на шестую модель (цвет черный),
- новую автомашину ВАЗ-21063 (цвет сафари).

Форма оплаты — любая.

Наши тел.: (0172) 62-73-94, 63-81-54, 36-66-71.

МЭЛЁДЫ МАТРИНАС

ТРУБЫ ВОДАГАЗПРОВОДНЫЕ (ДАСТ 3262-75)

Δ 20 x 3,0	1060,-
Δ 32 x 3,2; 40 x 3,5	760,-
Δ 80 x 4,0	845,-

ТРУБЫ СУЩАЛЬНИЧНЫЕ КАТАЛОВЫ (ДАСТ 6734-75)

Δ 23 x 4,3	960,-
------------	-------

ТРУБЫ ГАРАЖАД-ФАРМАВАНЬЯ АГУЛНАГА ПРЫЗНАЧЭНЬЯ (ДАСТ 6731-74, 6732-78)

Δ 76 x 4,3	870,-
Δ 89 x 9,0	875,-
Δ 245 x 8,0; 273 x 8,0	720,-

ЛИСТ ДАХАВЫ Δ 0,5 — 895,-

ЛИСТ ГАРАЖАКАЧАНЫ УНІВЕРСАЛЬНЫ Δ 25,0 — 800,-

АРМАТУРА Δ 14 клас А2 — 645,-
Δ 14 клас А3 Ст. 35Г — 795,-

ВУГАЛОК 45 x 45; 90 x 90 — 895,-

ШВЭЙЛЕР № 10; 12; 14; 16; 22; 24 — 945,-

ЭЛЕКТРОДЫ АНО-4 — 1995,-
АНО-5 — 1795,-

Кошты на 17.12.93г. (у т.ч. без 6% НДС, при поставке 971 болель)

Апгрук са складу на Беларусі

Dainova
tel.: (0172) 305-818, 305-557
Пастайка самайшая і моцная!

Предприятия Барановского объединения "ПРОМИНВЕСТ" РЕАЛИЗУЮТ:

- ЛАМПЫ ОБОГРЕВА:
- ИКЗ-300 — 1.000 руб.
- ИКЗ-500 — 1.000 руб.
- ЛАМПЫ РТУТНЫЕ:
- АРА-310 — 13.000 руб.
- АРА-700 — 26.000 руб.
- АРА-400 — 14.000 руб.
- АРА-1000 — 32.000 руб.
- ЛАМПЫ НАКАЛИВАНИЯ:
- АОН40 Вт — 960 руб.
- АОН150 Вт — 1.200 руб.
- АОН175 Вт — 960 руб.
- АОН1000 Вт — 1.200 руб.
- АОН100 Вт — 960 руб.
- АОН500 Вт — 4.000 руб.
- ЭЛ. ДВИГАТЕЛИ:
- 1,1 кВт/1.500 об./мин. — 310.000 руб.
- 1,5 кВт/1.500 об./мин. — 340.000 руб.
- 1,5 кВт/1.900 об./мин. — 345.000 руб.
- 2,2 кВт/1.900 об./мин. — 445.000 руб.
- 4,0 кВт/1.500 об./мин. — 444.000 руб.
- 1,5 кВт/750 об./мин. — 2226.000 руб.
- 1,1 кВт/1.500 об./мин. — 980.000 руб.
- 1,5 кВт/1.500 об./мин. — 980.000 руб.

и другие электродвигатели.

Предоплата 100% зам чековая книжка.
Р/с 467248 в АК ПСБ г. Барановичи. МФО 150501344.

Заявки по тел.: (01634) 6-18-59, 5-32-16 (ул. Советская, 23/3).

ПРЕВОСХОДНАЯ ПРЯЖА ИЗ ЕВРОПЫ!

Рождественская распродажа!
Цены снижены на 15-30%!

Bellanet

РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ:
ул. В. Хоружей, 19, "Золотое Руно",
ул. Московская. Дом быта, 2-й этаж,
ул. Тимирязева, 52. Учебный центр ОСТО, 2-й этаж.

ОПТОВЫЕ ПОСТАВКИ
по тел. в Минске: (0172) 28-32-75, 26-68-38;
в Витебске — (0212) 4-32-85.

Арендуют помещение от 40 кв. м. и больше под магазин.

Повседневная одежда на все сезоны, на все вкусы.

Это носит вся Америка!

Оптовые поставки по низким ценам:
(0172) 295011, 295412

Розничная торговля в магазинах в Минске:
"Fancy" — ул. Любимова, 26
"Вероника" — ул. Притыцкого, 38
"Ступени" — ул. Берестянская, 7

а также на выставке-продаже на пр. Машерова, 7 (2 этаж)

Организация РЕАЛИЗУЕТ:

- гильзы для ружьевую группу (ММАЗ, ГАЗ-53, Д-243, ГАЗ-968, М-412, ВАЗ);
- ПОСТАВИТ партию односторонней посуды "Хантсман-Строл" (Германия);
- ВЫПОЛНИТ ремонт и восстановление коллекционных валов и блоков цилиндров двигателей всех марок легковых и грузовых автомобилей.

Тел. (0172) 25-58-96.

Фирма "НИАН" РЕАЛИЗУЕТ со склада в Минске

ТРУБЫ водогазопроводные ГОСТ 3262-75 Δ 20, 25, 40, 50 мм.

Тел. (0172) 78-11-14.

Лидское производственное деревообрабатывающее объединение реализует корпусную мебель по доступным ценам:

секции "Леда", наборы для прихожей "Ватгата", "Котра", тумбы для обуви, журнальные столы.

Форма оплаты — любая.

Поставка ж/д транспортом за счет заказчика.

Тел. в Лиде 2-05-36.

КУПИМ автомобили МАЗ -53366 и прицеп -8378 или ОБМЕНЯЕМ на топливозаправщики на шасси ГАЗ-3307.

Тел.: (0232) 57-92-57, 56-73-67.

Фирма "Флэминго" ПРЕДЛАГАЕТ:

- тканые костюмы, плащелины — швейные, полушвейные;
- комплектные сантехоборудования: унитаз с бачком, мойка со стоком, "Голландия" — раздвижной раскладной;
- костюмы спортивного (элитного).

Тел. (0172) 20-80-65.

Страхование экспортных и импортных грузов в валюте по европейским стандартам.

Убедитесь в этом сами.

Звоните по телефону: (0172) 344433.

Страховая компания "АЛЬБЕНА".
Минск, ул. В. Хоружей 29-54.

ОПЛАТИМ счета белорусских предприятий в России

Тел. в Минске (0172) 63-48-24

РЕАЛИЗУЕМ АВТОМОБИЛИ МАЗ.

Тел. (0172) 36-22-15.

Организация ПРОДАЕТ АИ-93 по безналичному расчету; КУПИТ топливозаправщики.

Тел.: (0172) 341-197, 643-777, 621-433.

КОПИРОВАЛЬНАЯ ТЕХНИКА CANON, RICOH, MITA

ФАКСИМИЛЬНЫЕ И ТЕЛЕФОННЫЕ АППАРАТЫ PANASONIC

БУХГАЛТЕРСКИЕ КАЛЬКУЛЯТОРЫ

пилигрим
Тел. (0172) 36-84-91, 36-85-83

РЕМОНТ ОРГТЕХНИКИ

ЛЮБЫЕ РАСХОДНЫЕ МАТЕРИАЛЫ

МОНТАЖ

ЧЕРЕПИЦА, СТЕКЛО, ИЗОЛЕНТА.

Тел.: (0172) 64-28-78, 27-79-27.

РЕАЛИЗУЕМ ЛАМПЫ ЛЮМИНЕСЦЕНТНЫЕ: АД-36, ААЦ — 2.300 руб. шт.; ВАЛНЫ ЧУГУННЫЕ (170 см).

Тел.: (0162) 43-47-53, 43-16-22.

Очень выгодно для вас! ОБМЕНЯЕМ автомобили ИЖ-2715, ВАЗ, УАЗ на холодильники.

СП "Велеслав".
Тел.: (0172) 64-58-62, 96-25-39, 96-31-10-37.

Фирма продает: российские безналичные рубли, наличную СКВ по безналичному расчету.

Тел.: (0172) 36-43-01, 56-51-35.

Минский завод металлоконструкций (просп. Пуштина, 63)

- ИМЕЕТ свободные производственные площади (8 тыс. м²), кузнечно-прессовое, механико-термическое, слесарное и металлообрабатывающее оборудование для изготовления металлоконструкций;
- РАССМОТРИТ другие интересные предложения и возможности технологического производства.

Тел. (0172) 54-62-22, Факс 54-60-50.

ПРОДАЕМ СПИРТНЫЕ НАПИТКИ, СИГАРЕТЫ.

Тел. (0172) 949-200, 949-204.

ПРОДАЕМ ЗМЯШАЛЬНИКИ для кухни "Елочка".

Тел. (0172) 27-82-83.

Неразказанные распродаж компьютеру!

Компьютеры

AT 486DX2-66 (зборка 8, 340, 1,2/1,44, ColorSVGA, rap. 15 мес.)	1243,-	14257,-
AT 486DX2-50 (зборка 8, 340, 1,2/1,44, ColorSVGA, rap. 15 мес.)	1363,-	13075,-
AT 486DX-40 (зборка 4, 170, 1,2/1,44, ColorSVGA, rap. 15 мес.)	9814,-	
AT 386/70X-40 (зборка 4, 170, 1,2/1,44, ColorSVGA, rap. 15 мес.)	8036,-	
AT 386/70X-40 (зборка 4, 170, 1,2/1,44, ColorSVGA, rap. 12 мес.)	8460,-	
AT 386/75X-40 (зборка 4, 170, 1,2/1,44, ColorSVGA, rap. 15 мес.)	6916,-	
AT 386/75X-40 (зборка 4, 170, 1,2/1,44, ColorSVGA, rap. 15 мес.)	5962,-	
AT 286-16 (зборка 1, 40, 1,2/1,44, ColorSVGA, rap. 15 мес.)	4817,-	
AT 286-12 (AT&T, rap. 12 мес.)	4638,-	
AT 286-12 (AT&T, rap. 12 мес.)	4331,-	
AT 286-12 (PREMIER, rap. 12 мес.)	4391,-	
XT (COMMODORE, rap. 12 мес.)	3022,-	

Кошты (тыс. бел. руб.): 13.12.93г. 10.12.93г.

АРГТЭХНИКА

Телефакс PANASONIC KX-F50B (rap. 12 мес.) — 3278,-
Друкарка матричная CP-136RA (A3, 9 pin, Cyril, rap. 12 мес.) — 1039,-

КАМПЛЕКТУЮЧЫЯ ДА КАМПУТАРАУ

Вінчэстары 256 Mb (CONNER)	1915,-
170 Mb (IBM, XERCES)	1571,-
Сыстэмныя платы 80486DX2 - 66, Cache 256 kb, Cooling Fan, ISA	5109,-
80486DX2 - 50, Cache 256 kb, ISA	3897,-
80486DX - 40, Cache 256 kb, ISA	3291,-
80386DX - 40, Cache External 128 kb, ISA	956,-
80386DX - 40, Cache Internal 8 kb, ISA	793,-
80386SX - 40, ISA	640,-
80286 - 16, ISA	374,-
Модуль памяці SIMM 4Mb	1234,-
Карты FAX/MODEM (9624C/V42bis)	782,-
FAX/MODEM (9624C)	580,-
ETHERNET 16 bit, NE-2000	344,-
SVGA 1 Mb, 16 bit, 1024*768*256	525,-
VGA 512 kb, 16 bit, 1024*768*16	355,-
VGA 256 kb, 16 bit, 800*600*16	251,-
Multi I/O (IDE, HD/CDD, 25 pin)	135,-
Корпус з бачкам сканавання і індыкатарам	397,-
Мініпэкер 200 W	331,-
Дыскета 3,5"/1,44 Mb (PANASONIC)	331,-

Dainova 308-926, 308-927, 217-903